

# Нека се чује ваш глас



Ваше идеје могу  
помоћи развоју заједнице

Додељивање средстава за заједницу  
(Brimbank Community Grants  
2011/12) пријављивање почиње  
4. јула и траје до  
19. августа 2011.

Кратки савети за  
пријављивање за средства



Arabic	عربي	9209 0131
Croatian	Hrvatski	9209 0132
Greek	Ελληνικά	9209 0133
Italian	Italiano	9209 0134
Macedonian	Македонски	9209 0135
Serbian	Српски	9209 0136
Spanish	Español	9209 0137
Turkish	Türkçe	9209 0138
Vietnamese	Việt-ngữ	9209 0139
All other languages		9209 0140
English		9209 0141

local call costs apply

## Дежурна линија 9249 4036

Општина (Brimbank City Council) жели да побољша рекреативне активности и живот заједнице тако што ће омогућити свим становницима да учествују у спорту и рекреацији.

Општина (Brimbank City Council) организује преко 50 различитих програма за своје становнике, у току сваког школског тромесечја, на бројним местима на територији општине - уз активности на располагању за сва старосна доба, културне различитости и индивидуалне способности.

### Brimbank City Council

PO Box 70,  
Sunshine VIC 3020

Телефон 9249 4000  
Факс 9249 4351  
Електронска пошта [info@brimbank.vic.gov.au](mailto:info@brimbank.vic.gov.au)  
Вебсајт [www.brimbank.vic.gov.au](http://www.brimbank.vic.gov.au)

За даље информације или да вам се пошаље брошура,  
молимо позовите (03) 9249 4854 или посетите  
[www.brimbank.vic.gov.au](http://www.brimbank.vic.gov.au)

## Важне ствари о којима треба размишљати када планирате пројекат:

### ЗАШТО?

Због чега постоји потреба за тим?  
Зашто желите то да радите?  
Каква ће корист бити за заједницу?  
Зашто ће заједница то подржати?

### ШТА

Шта ће бити потребно да се уради?  
Шта ћете организовати?

### КО

Ко ће обавити посао?  
За кога је то?  
Колико људи ће бити укључено?  
Да ли су неке друге групе укључене?

### КАДА

Када ће се то догодити?  
Колико ће трајати?

### ГДЕ

Где ће то бити?  
Да ли је на располагању одговарајуће место?  
Да ли је место згодно?  
Да ли људи могу лако да дођу на то место?

### КАКО

Колико ће то да кошта?  
Можете ли да добијете помоћ од других људи или организација?

## Корисни савети за вашу молбу:

- Контактирајте одговарајућег службеника – Council's Grants Development officer – или општинског службеника и питајте да ли вам могу помоћи око молбе.
- Уколико вам је потребна помоћ тумача или превод било каквих информација, обратите се особи за контакт у вези додељивања финансијске помоћи.
- **Пажљиво прочитајте** сва упутства и формулар/молбу.
- **Пронађите** који је рок за подношење молбе и дајте себи довољно времена да молбу припремите.
- **Нека молба буде јасна** тако да особа која је чита разуме о чему се ради у вашем пројекту као и то одакле је ваша организација и чиме се бави.
- **Одговорите** на сва питања.
- **Пружите доказе** да поткрепите молбу.
- **Припремите буџет** који приказује све главне трошкове за ваш пројекат. Такође, прикажите учешће ваше групе или других људи, укључујући прилоге и добровољни рад ('непосредна помоћ').
- Важно је да **контактирате организацију** од које тражите помоћ и обавестите је о пројекту. Позовите особу за контакт у вези додељивања финансијске помоћи, да бисте урадили следеће:
  - ♦ да проверите да ли ваша организација и пројекат **испуњавају услове за добијање помоћи**
  - ♦ да пронађете да ли је потребно да додате **писма препоруке** или приложите друге информације
  - ♦ да пронађете шта морате да урадите **ако ваша молба буде успешна**, као на пример писање извештаја по завршетку пројекта
  - ♦ **да тражите више информација** или помоћ у вези писања молбе ако вам је потребно
- **Одштампајте вашу молбу** или ако је у рукопису, пишите читко.
- Замолите неког **да прочита вашу молбу пре него је предате**, то може да буде особа из друштвене организације.
- **Ако не добијете финансијску помоћ, позовите особу за контакт и питајте због чега сте били неуспешни. То може да помогне вама и вашој организацији да боље припремите будуће молбе.**

*Разговарајте са особом за контакт или закажите посету – особа за контакт вам може помоћи око молбе и одговорити на питања у вези помоћи и може вам рећи шта је важно када се чита ваша молба.*